

*Colón*

GERMAN  
LANGUAGE  
CENTER  
HAMBURG



Deutsch für Ausländer  
German for foreigners  
Alemán para extranjeros  
Allemand pour étrangers  
Tedesco per stranieri  
Niemiecki dla cudzoziemców  
Немецкий язык для иностранцев  
Yabancılar için Almanca  
外国人のためのドイツ語

# German Language Center



# Willkommen

## Willkommen in Hamburg

## Willkommen bei Colón



Monika Groth  
Marketing and Sales

### Warum Deutsch lernen?

Deutsch ist Landessprache in Deutschland, Österreich und der Schweiz. Es ist Muttersprache von ca. 110 Millionen Europäern und somit die meistgesprochene Sprache Europas.

Deutschland ist ein geografisches und wirtschaftliches Zentrum in Europa, aber auch ein Land mit reicher kultureller Tradition, einmaligen historischen Baudenkmälern und touristischen Attraktionen.

Darüber hinaus ist Deutsch die Sprache klassischer Dichter, Denker und Musiker von Luther, Goethe und Schiller bis Mozart und Beethoven.

Wo können Sie besser Deutsch lernen als in Deutschland selbst?

Wir freuen uns auf Sie!



## Welcome to Hamburg

## Welcome to Colón



[www.colon.de](http://www.colon.de)

### Why learn German?

German is official language of Germany, Austria and Switzerland. It is the native language of 110 million Europeans and therefore Europe's most spoken language.

Germany is a geographic and economic center in Europe. However, it is also a country with a rich cultural tradition, full of unique historic monuments and tourist attractions. Furthermore, Ger-

man is the language of the classical writers, thinkers, and musicians such as Luther, Goethe and Schiller or Mozart and Beethoven.

Where can you learn German better than in Germany itself?

We look forward to welcoming you!

*Monika Groth*

Monika Groth



# Language

## Das Colón Language Center und seine Schüler

Das **Colón Language Center** wurde 1952 gegründet und entwickelt sich im Laufe der Jahre zu einer der **führenden Sprachschulen** Deutschlands. Die drei Schulgebäude liegen in einer ruhigen Fußgängerzone in Hamburgs Stadtzentrum. Zur Schule gehört eine **Fachbuchhandlung** für Sprachen, in der moderne Sprachlehrwerke in Print, Audio und CD-ROM, sowie fremdsprachliche Literatur angeboten werden.

Colón beschäftigt über 50 qualifizierte und erfahrene **Deutschlehrer**, die alle ein Universitätsstudium absolviert haben und größtenteils schon jahrelang bei Colón unterrichten.

Im **Colón Language Center** lernen ständig zwischen 500 und 600 Schüler aus der ganzen Welt die deutsche Sprache. Außerdem bietet Colón noch 18 weitere Sprachen an. Das Colón Language Center entspricht als **»Geprüfte Weiterbildungseinrichtung«** den Qualitätsstandards des Vereins **Weiterbildung Hamburg e.V.** und ist Mitglied im Verband Deutscher Privatschulen **VDP** und in der International Association of Language Centres **IALC**.

Colón steht für Qualität!



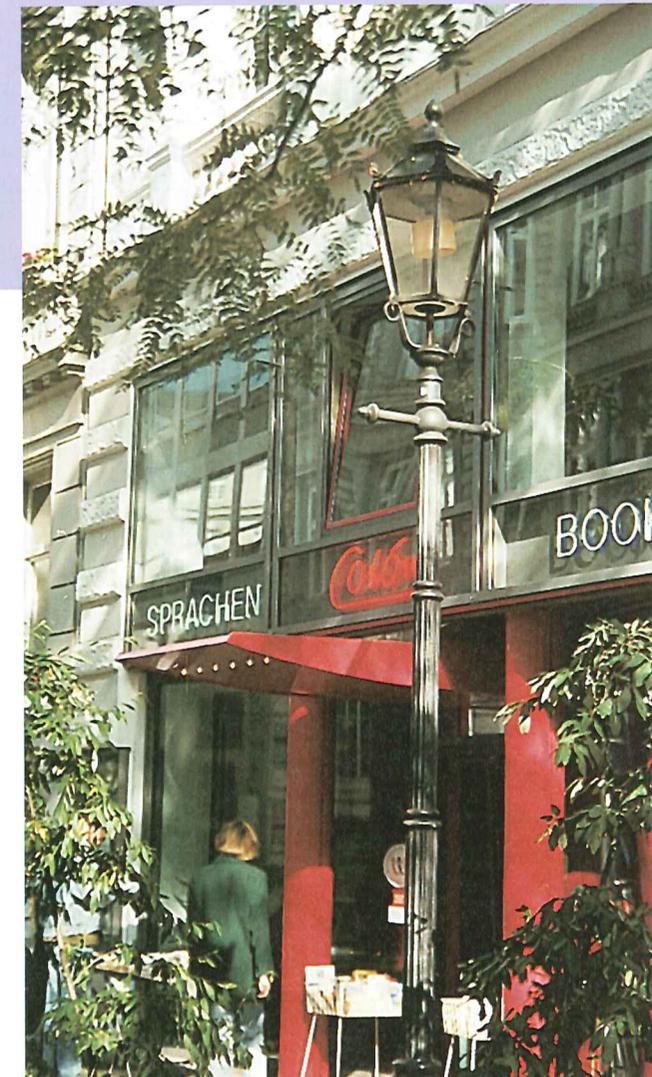
## Colón Language Center and its students

*Established in 1952, over the years the **Colón Language Center** has developed into one of the **leading language schools** in Germany. The school's three buildings are located in a pedestrian zone in the heart of Hamburg. The school also has its own **foreign language bookshop**, selling modern language learning materials in print, audio and CD-ROM, plus foreign language literature.*

*Colón employs more than 50 qualified and experienced **German teachers**, all university graduates and most of them have been teaching at the Colón Language Center for many years.*

*Colón Language Center consistently has between 500 and 600 students from all over the world enrolled in its courses. Furthermore, Colón offers 18 other languages. The Colón Language Center is recognized as an **»Examined Educational Institute«** and meets the quality standards of the organisation **»Weiterbildung Hamburg e.V.«**. It is also a member of the National Association of German Private Schools **VDP** and the International Association of Language Centres **IALC**.*

*Colón stands for quality!*



# Hamburg

## Hansestadt mit Tradition

Hamburg ist eine der **schönen Städte dieser Welt!** Die alte Handelsstadt wurde im Jahre 810 gegründet und hat heute etwa 1,7 Millionen Einwohner.

Prächtige Kontorhäuser der alten Kaufleute und Reedereien sowie das gewaltige Hamburger Rathaus erinnern an die hanseatische Handelstradition. Rund um die Binnenalster gruppiert sich das Stadtzentrum mit Fußgängerzonen und Plätzen, Einkaufsstraßen, Straßencafés, Restaurants und mittelalterlichen Kirchen. In der City herrscht eine dezent maritime und elegante Atmosphäre. Hamburg ist eine außergewöhnlich grüne Stadt mit großen Parks und Grünflächen.

Fleete (offene Wasserkanäle) durchziehen die Stadt und prägen das Stadtbild. Hamburg hat 2.428 Brücken (Venedig: 450). Als internationale Hafen- und Handelsstadt mit weltweiten Verbindungen und Partnerschaften ist Hamburg Deutschlands **»Tor zur Welt«**. Mit 98 Konsulaten ist es der größte Konsularplatz der Welt.

Hamburg bietet Kultur für jeden: Musicals, Konzerte, Oper und Ballett, zahlreiche Theater, Museen und Galerien. Entertainment finden Sie auch auf der **Reeperbahn**, in Hafen- und Szenekneipen und Multiplex-Kinos.



4

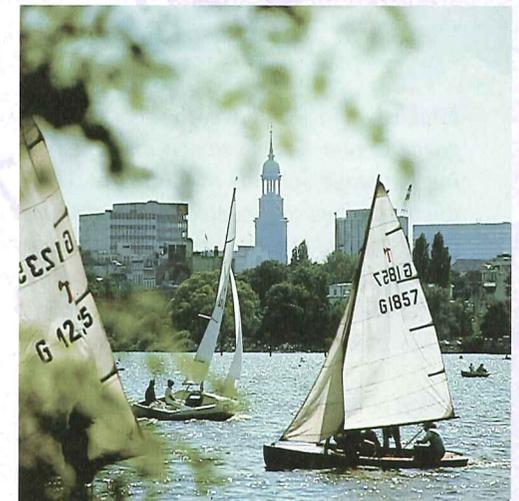
## Hanseatic City with Tradition

*Hamburg is among the **beautiful cities in the world!** The old trade city was founded in 810 and today has about 1.7 million inhabitants.*

*Magnificent offices owned by long-established traders and shipowners, as well as the imposing town hall are reminders of the city's Hanseatic trading tradition. The city center is built around Lake Alster: pedestrian zones and squares, shopping streets, street cafés, restaurants and medieval churches. The city has a subtle maritime and refined atmosphere. Hamburg is an exceptionally green city with large parks and gardens.*

*»Fleets« (open canals) flow through the city, and give Hamburg its special flair. Hamburg has 2428 bridges (Venice: 450). As an international harbour and trade city with global connections and partnerships Hamburg is Germany's **»Gateway to the World«**. With 98 consulates, Hamburg is the city with the most consulates in the world.*

*Hamburg offers culture for everybody: musicals, classical music, opera and ballet, various theaters, museums and art galleries. You will also find entertainment on the **Reeperbahn**, in popular and waterfront pubs and in multiplex cinemas.*



# Freizeit

## Ihre Freizeit in Hamburg

Hamburg bietet Ihnen eine sehr große Auswahl an Freizeitaktivitäten und touristischen Attraktionen. In Begleitung unserer Betreuer können Sie an unseren umfangreichen **Ausflugsprogrammen** teilnehmen - z.B. an Stadt- oder Museumsbesichtigungen oder an Tagesausflügen (z.B. nach Lübeck, Bremen, Sylt etc.). Oder begleiten Sie uns zu einer der vielen Firmenbesichtigungen, so besuchen wir z.B.

eine große Hamburger Brauerei, die Norddeutschen Fernsehstudios, die Radiostation von »Radio Hamburg« und vieles mehr.

Die Colón - Mitarbeiter im Sekretariat stehen Ihnen während Ihres Aufenthalts mit Rat und Tat zur Seite.

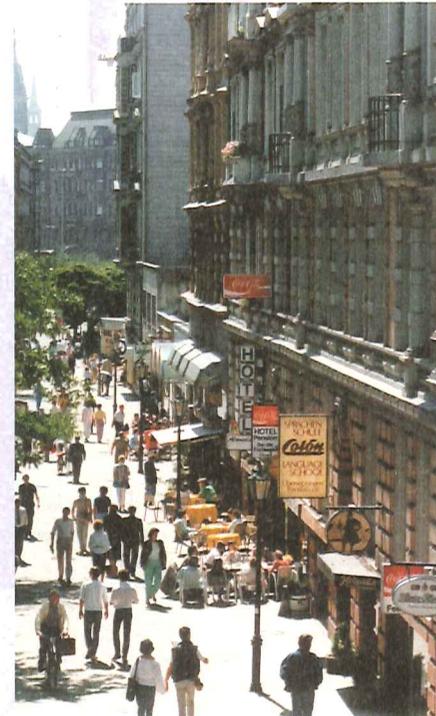


## Your Leisure in Hamburg

Hamburg offers a wide variety of **leisure activities** and tourist attractions. You can take part in our extensive leisure program - e.g. sightseeing tours or visits to museums or day excursions (e.g. to Lübeck, Bremen, Sylt, etc). All activities are accompanied by our staff. Or you can accompany us on one of our company visits. For example, we take a tour of a famous and large Hamburg brewery, or we

visit the North German television studios and the radio station of »Radio Hamburg« just to mention a few.

The Colón staff in our admissions office will be pleased to give you information and help you during your language course.





# Unterkunft

## Unterkunft in einer Gastfamilie

Besonders willkommen sind Sie in einer deutschen **Gastfamilie**, die wir sorgfältig für Sie ausgesucht haben. Die Colón-Gastfamilien befinden sich in guten Hamburger Wohnvierteln im gesamten Stadtgebiet und sind einfach mit öffentlichen Verkehrsmitteln in durchschnittlich 15-20 Minuten zu erreichen (max. 45 Minuten).

### Wählen Sie zwischen:

- Einzelzimmer ohne Verpflegung
- Einzelzimmer nur mit Frühstück
- Einzelzimmer mit Halbpension

Sie sind als einziger Gast Ihrer Nationalität in der Familie untergebracht und haben so die Möglichkeit, Ihr Deutsch optimal zu verbessern. Bettwäsche und Handtücher werden gestellt. Anreisetag ist der Sonntag vor Kursbeginn, Abreise der Samstag nach Kursende.



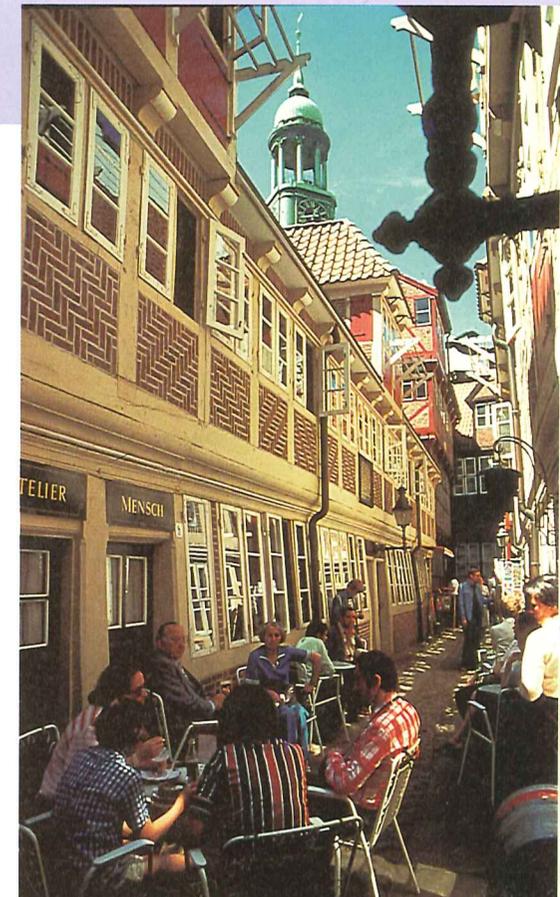
## Accommodation with a German host family

*You are especially welcome to stay with one of our German host families, who we have carefully selected for you. Our host families all live in good residential areas throughout the entire city and can be reached easily by public transport, generally within 15–20 minutes (max. 45 minutes).*

### You can choose:

- a single room
- a single room with breakfast
- a single room with half-board (breakfast plus dinner)

*You are the only guest of your nationality – this gives you the best opportunity to practice your German after school. Bedding and towels are included. Arrival day is Sunday before your course starts, departure day is Saturday after your last day of school.*



# Unterkunft

## Unterkunft in der Schulresidenz



Die **Colón Schulresidenz** befindet sich in **erst-klassiger Lage** im Stadtzentrum von Hamburg. Sie teilen sich mit anderen Colón Studenten das Appartement, welches direkt im Schulgebäude Colonnaden 47 liegt. Hier befinden sich auch die meisten Klassenräume der Schule.

Sie können zwischen einem Einzelzimmer und einem Doppelzimmer wählen. Der Mindestaufenthalt beträgt 4 Wochen, Ihr Mindestalter ist 18 Jahre. Die An- und Abreise ist freitags im Zeitraum von 8.00–18.00 Uhr möglich. Die Zimmer werden täglich (Montag–Freitag) gerei-

nigt, die Bettwäsche sowie die Handtücher werden gestellt und 1x wöchentlich gewechselt.

Alle Zimmer verfügen über einen Satelliten - Fernseher und einen Radio-Wecker. Ein Telefon steht Ihnen in der Schulresidenz ebenfalls zur Verfügung.

Die Badezimmer sind auf dem Gang und werden mit den anderen Studenten geteilt. Das Kochen ist in der Schulresidenz nicht möglich.

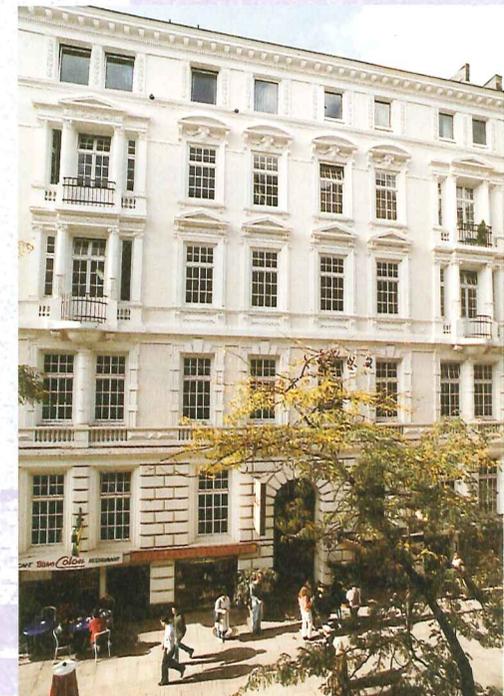
## Accommodation at the school residence

*The Colón school residence has a first-class location, in downtown Hamburg. You share the residence with other Colón students. The apartment is directly in the school's building where the majority of the class-rooms are located.*

*You can choose between a single and a double room. The minimum stay is 4 weeks and the minimum age is 18 years. Arrival and departure is only possible on Fridays between 8.00 am*

*and 6.00 pm. The rooms are cleaned daily (Monday–Friday), bedding and towels are available and are changed once a week. All rooms have satellite TV and a radio alarm-clock. You can also use the telephone in the school residence.*

*The bathrooms are in the corridor and are shared by all students. Cooking is not possible at the school residence.*



# Einzelunterricht

## Einzelunterricht Deutsch



### Kursprogramm

Einzelunterricht kann wochenweise mit 20, 25, 30, 35 oder 40 Unterrichtsstunden gebucht werden. Eine Unterrichtsstunde hat 45 Minuten.

Einzelunterricht ist möglich auf allen Niveaustufen vom Anfängern bis zum Fortgeschrittenen. Es ist die effektivste Unterrichtsform.

### Unterrichtszeit

Einzelunterricht ist generell montags bis freitags von 8.00 Uhr – 21.00 Uhr möglich. Ihren individuellen Stundenplan stimmen wir vor Kursbeginn mit Ihnen ab.

### Kursbeginn

Anfänger und Teilnehmer mit Vorkenntnissen können jeden Montag beginnen.

### Lernziel

Lernziel ist die deutsche Umgangssprache. Mit entsprechenden Vorkenntnissen können Sie auch Einzelunterricht in ausgewählten Sprachbereichen belegen, z.B. Wirtschaft, Recht, Technik. Bitte anfragen!

### Einstufung

Einstufung erfolgt durch einen Test vor Kursbeginn.

### Lehrmaterial

Wir verwenden modernes Lehrmaterial, das von der Schule gestellt wird und bereits im Kurspreis enthalten ist (außer im Kombinierten Kurs).

### Einzelunterricht

20, 25, 30, 35 oder 40 Wochenstunden, Montag-Freitag möglich zwischen 8.00 Uhr-21.00 Uhr.  
Kombination mit Intensivkurs möglich.

8

## Individual Courses



### Course program

Individual courses comprise 20, 25, 30, 35 or 40 lessons per week and can be booked on a weekly basis. One lesson has a duration of 45 minutes.

Individual courses are possible for all levels from beginner to advanced. It is the most effective form of teaching.

### Teaching times

Individual courses are generally possible Mondays to Fridays from 8.00 am until 9.00 pm. We will arrange your personal timetable with you after your enrollment.

### Beginning of course

Beginners and students with prior knowledge can start every Monday.

### Course goal

The course goal is colloquial German. If you already have prior knowledge, you can also have an Individual course in specific areas, e.g. commercial German, legal or technical German. Please ask for details!

### Placement

Students complete a placement test prior to arrival.

### Instruction material

We use modern teaching materials, which are provided by the school and are included in the course fees (except for the Combined course).

### Individual courses

20, 25, 30, 35 or 40 lessons per week, possible Monday-Friday between 8.00 am-9.00 pm. Can be combined with an Intensive course.

# Kurse

## Gruppenunterricht Deutsch

### Kursprogramm

Deutschkurse werden wochenweise gebucht. Sie finden von Montag bis Freitag statt und haben alternativ 10, 25 oder 30 Wochenstunden. Eine Unterrichtsstunde hat 45 Minuten.

### Kursübersicht

- **Intensivkurs 5x5** (25 Wochenstunden)  
Gruppenunterricht 5–12 Teilnehmer
- **Kombinierter Kurs 5x6** (30 Wochenstunden)  
Kombination aus Intensivkurs 5x5 plus täglich einer Einzelunterrichtsstunde, z.B. für Sonderthemen

- **Intensivkurs 5x2** (10 Wochenstunden)  
Gruppenunterricht 5–12 Teilnehmer

### Kursbeginn

Teilnehmer mit Vorkenntnissen können jeden Montag beginnen. Absolute Anfänger beginnen jeweils am Monatsanfang (Termine siehe Preisliste).

### Lernziel

Lernziel ist die deutsche Umgangssprache. Der Schwerpunkt liegt auf der Sprechfähigkeit in vielen Alltagssituationen (z.B. Leben, Freunde, Wohnen, Essen, Reisen, Urlaub, Einkaufen, Beruf) sowie Lesen und Formulieren einfacher Texte entsprechend Ihrer Stufe.

### Einstufung

Einstufung erfolgt durch einen Test vor Kursbeginn.

### Lehrmaterial

Wir verwenden modernes Lehrmaterial, das Sie bequem in unserem International Bookshop kaufen können (nicht im Kurspreis enthalten).

### Intensivkurs 5x5

25 Wochenstunden  
Gruppenunterricht 5–12 Teilnehmer  
Montag–Freitag 8.50–13.00 Uhr oder  
Montag–Freitag 13.30–17.45 Uhr

### Kombinierter Kurs 5x6

30 Wochenstunden  
Kombination aus Intensivkurs 5x5 plus täglich einer Einzelunterrichtsstunde, z. B. für Sonderthemen

### Intensivkurs 5x2

10 Wochenstunden  
Gruppenunterricht 5–12 Teilnehmer  
Montag–Freitag 9.45–11.15 Uhr

## Group Courses German

### Course program

German courses are available on a weekly basis. They run from Monday to Friday and comprise 10 (5x2), 25 (5x5) or 30 (5x6) lessons per week. One lesson has a duration of 45 minutes.

### Overview

- **Intensive course 5x5** (25 lessons per week)  
group course with 5–12 participants
- **Combined course 5x6** (30 lessons per week)  
combination of the Intensive course 5x5 plus one individual lesson per day for specific topics

- **Intensive course 5x2** (10 lessons per week)  
group course with 5–12 participants

### Beginning of course

Students with prior knowledge can start every Monday. Real beginners always start at the beginning of every month (for starting dates see price list).

### Course goal

The course goal is colloquial German. The course primarily concentrates on teaching to communicate in everyday situations (e.g. living, friends, eating, travel,

holiday, shopping, job). Reading and formulating simple texts are also part of the instruction and correspond to your level.

### Placement

Students complete a placement test prior to arrival.

### Instruction material

We use modern teaching materials, which you can easily buy in our International Bookshop (books are not included in the course fees).

### Intensive course 5x5

25 lessons per week  
classes of 5–12 students  
Monday–Friday 8.50–1.00 pm or  
Monday–Friday 1.30–5.45 pm

### Combined course 5x6

30 lessons per week  
Combination of the Intensive course 5x5 plus one individual lesson per day for specific topics

### Intensive course 5x2

10 lessons per week  
classes of 5–12 students  
Monday–Friday 9.45–11.15 am

# Kurse

## Sonderkurse Deutsch

### ■ Deutsch für Deutschlehrer (Erwachsenenbildung)

Diese Fortbildung ist für Deutschlehrer aus dem Ausland, deren Muttersprache nicht Deutsch ist. Sie findet jeden Sommer für 2 Wochen (20 Wochenstunden) statt – Termine und Preise auf Anfrage.

#### Inhalt

##### 1. Erweiterung der sprachlichen Kompetenz

Der Kurs enthält Übungsangebote für die Fertigkeiten Sprechen, Schreiben, Hören und Lesen in allen Stufen. Er bietet Abschnitte für die Wortschatz- und Grammatikarbeiten sowie Tipps zur Lerntechnik.

##### 2. Didaktische und methodische Anregungen

Die Teilnehmer können nach Absprache in anderen Deutsch-Klassen hospitieren. Es werden verschiedene

Lehrwerke in ihrer Vorgehensweise und Progression verglichen, Unterrichtsmaterialien und Übungsmöglichkeiten vorgestellt, der Einsatz von Medien und Musik (Film, Computer, Lieder) gezeigt sowie unterschiedliche Arbeitsformen (Gruppen- und Partnerarbeit) und Sitzordnungen ausprobiert. Spiele, Lieder und authentische Texte geben kommunikative Anstöße.

##### 3. Kulturelles Wissen

Wir erarbeiten gemeinsam Wissenswertes über Hamburg unter historischen, kulturellen, wirtschaftlichen und politischen Gesichtspunkten. Es werden norddeutsche Autoren mit Biografien und Lesebeispielen vorgestellt. Weitere Schwerpunkte sind die deutsche Wirtschaftssprache, technisches Deutsch und die deutsche Amtssprache.

### ■ Wirtschaftsdeutsch

Inhalt: aktuelle Themen, Wortschatz und Korrespondenz aus dem Bereich der Wirtschaft. Vorkenntnisse ab Mittelstufe erforderlich. Dieser Kurs kann zusätzlich zu Ihrem Kurs belegt werden, er findet 2x wöchentlich von 18.00-19.30 Uhr statt. Detaillierte Informationen erhalten Sie an Ihrem ersten Schultag.

### ■ Rechtschreibung und Grammatik

Inhalt: Themen der Grammatik, Rechtschreibung und Zeichensetzung. Vorkenntnisse ab Mittelstufe erforderlich. Dieser Kurs kann zusätzlich zu Ihrem Kurs belegt werden, er findet 2x wöchentlich von 18.00-19.30 Uhr statt. Detaillierte Informationen erhalten Sie an Ihrem ersten Schultag.

## Special Courses German

### ■ German for German teachers (Adult education)

*This course is for German teachers abroad, whose mother tongue is not German. It takes place every summer for 2 weeks (20 lessons per week) - dates and prices on special request.*

#### Content

##### 1. Increasing linguistic ability

*This course includes exercises for improving skills in conversation, writing, listening and reading at all levels. It offers vocabulary and grammar work plus advice on how to learn.*

##### 2. Teaching methods

*The participants can visit other German classes as guest-students. We will compare different teaching books*

*regarding procedure and progression and introduce teaching material and exercises. We will show how to use media and music (film, computer, songs) as well as different ways of learning (group and partner work) and try out various seating arrangements. Games, songs and authentic texts help you promote communication in your classrooms.*

##### 3. Cultural know-how

*Together we will work out worthwhile subjects about Hamburg regarding historical, cultural, economic and political aspects. North German authors will be introduced through biographical texts. Further points of emphasis will include German business language, technical German and the German official language.*

### ■ Business German

*Content: topical subjects, vocabulary and correspondence relating to the field of business. Participants should have at least an intermediate level.*

*This course can be booked in addition to your German course; it takes place twice a week from 6.00 pm - 7.30 pm. Please ask for detailed information on your first day of school.*

### ■ Spelling and Grammar

*Content: grammar, spelling and punctuation topics. Participants should have at least an intermediate level.*

*This course can be booked in addition to your German course; it takes place twice a week from 6.00 pm - 7.30 pm. Please ask for detailed information on your first day of school.*

# Kursstufen und Prüfungen

Das Kursprogramm umfasst 5 Stufen. Im Preis enthalten ist eine freiwillige Abschlussprüfung mit Colón-Zertifikat am Ende jeder Stufe.

**Grundstufe 1:** für absolute Anfänger und Teilnehmer mit geringen Vorkenntnissen.

**Grundstufe 2:** für Teilnehmer mit elementaren Kenntnissen.

**Mittelstufe 1:** für Teilnehmer mit mittleren Kenntnissen.

**Mittelstufe 2:** für Fortgeschrittene mit guten Kenntnissen.

**Oberstufe:** für Fortgeschrittene als Prüfungsvorbereitung und zur Perfektionierung.

Unsere Kurse bereiten auch auf folgende externe Prüfungen vor:

- Zertifikat »Deutsch als Fremdsprache«
- »Kleines Deutsches Sprachdiplom«
- »DSH« (Deutsche Sprachprüfung für den Hochschulzugang), zum Studium an deutschen Universitäten und Fachhochschulen
- Fremdsprachenprüfung der Handelskammer Hamburg (IHK-Prüfung) – auf 3 Niveaustufen

## Kursstufen und Prüfungen auf einen Blick

Kursstufen	Colón Zertifikate	Externe Prüfungen	Institutionen
Grundstufe 1	Prüfung und Zeugnis		
Grundstufe 2	Prüfung und Zeugnis	IHK-Prüfung 1. Stufe	Handelskammer Hamburg
Mittelstufe 1	Prüfung und Zeugnis	DSH-Prüfung	Deutsche Universitäten
Mittelstufe 2	Prüfung und Zeugnis	IHK-Prüfung 2. Stufe, Zertifikat »Deutsch als Fremdsprache«	Handelskammer Hamburg Goethe-Institut
Oberstufe	Prüfung und Zeugnis	IHK-Prüfung 3. Stufe, »Kleines Deutsches Sprachdiplom«	Handelskammer Hamburg Goethe-Institut

## Course Levels and Examinations

The course range is comprised of 5 levels. The price includes a voluntary final examination with a Colón certificate at the end of each level.

**Elementary 1:** for absolute beginners and participants with very little previous knowledge.

**Elementary 2:** for participants with elementary knowledge.

**Intermediate 1:** for participants with a pre-intermediate level.

**Intermediate 2:** for participants with intermediate knowledge.

**Advanced:** for participants as preparation for examinations and to perfect the language skills. Our courses also provide preparation for the following external examinations:

- Certificate »Deutsch als Fremdsprache«
- »Kleines Deutsches Sprachdiplom«
- »DSH« (Deutsche Sprachprüfung für den Hochschulzugang) in order to study at German universities
- Foreign language examination at the Hamburg Chamber of Commerce (IHK-examination) – 3 levels

## Course levels and examinations-overview

Levels	Colón Certificates	External Examinations	Institutions
Elementary 1	Test and Certificate		
Elementary 2	Test and Certificate	IHK-examination 1. level	Hamburg Chamber of Commerce
Intermediate 1	Test and Certificate	DSH-examination	German universities
Intermediate 2	Test and Certificate	IHK-examination 2. level, Certificate »Deutsch als Fremdsprache«	Hamburg Chamber of Commerce, Goethe-Institute
Advanced	Test and Certificate	IHK-examination 3. level, »Kleines Dt. Sprachdiplom«	Hamburg Chamber of Commerce, Goethe-Institute

# Allgemeines

## Allgemeines

### Einreise nach Deutschland / Visum

Für eine Einreise aus den EU- und EFTA-Staaten (sowie der Schweiz) benötigen Sie lediglich einen gültigen Personalausweis. Für die Einreise aus allen anderen Ländern benötigen Sie ein Visum, das vor Antritt der Reise bei einer deutschen Auslandsvertretung eingeholt werden muss. Bitte erkundigen Sie sich in Ihrem Land bei einem deutschen Konsulat über die Einreisebestimmungen. Der für ein Studentenvisum erforderliche Deutschkurs hat 25 Wochenstunden.

### Krankenversicherung

Wir empfehlen Ihnen, für Ihren Aufenthalt in Deutschland eine Kranken- u. Unfallversicherung

abzuschließen. Bitte erkundigen Sie sich bei Ihrer Krankenversicherung nach deren Gültigkeit in Deutschland. Sollten Sie eine Krankenversicherung benötigen, können Sie über Colón eine Kranken- und Unfallversicherung der Hanse-Merkur Reiseversicherung AG abschließen.

### Anmeldung

Bitte füllen Sie das Colón-Anmeldeformular vollständig aus und schicken es zusammen mit der Anzahlung an uns zurück!

**Wir freuen uns auf Sie!**

## Woher kommen unsere Schüler? Where do our students come from?

Polen/Poland	9%
China/China	8%
Japan/Japan	8%
Spanien/Spain	7%
Südostasien Southeast Asia	7%
Italien/Italy	6%
Brasilien/Brazil	6%
Russland/Russia	5%
Türkei/Turkey	5%
Osteuropa Eastern Europe	4%
Skandinavien Scandinavia	4%
Frankreich France	4%
Großbritannien Great Britain	3%
Nordamerika North America	3%
Sonstige/Other	21%

## General

### Entry into Germany

For entering Germany from EU and EFTA countries (and Switzerland) only a valid personal identity card is required. For persons entering Germany from all other countries, a visa is required. This visa must be obtained from a German consulate in your country before embarking for Germany. For further information please contact a German consulate. Participants must register for an Intensive course with 25 lessons per week in order to obtain a visa.

### Health insurance

We recommend taking out health and accident insurance to cover the period of your stay in Ger-

many. Please check if your health insurance is valid in Germany. Should you need health insurance you can take out a combined health and accident insurance policy through Colón from the Hanse-Merkur Reiseversicherung AG.

### Registration

Please fill out the Colón registration form in full and send it to us completed with your deposit!

**We look forward to welcoming you!**



# Reisesicherheit – weltweit

TRAVEL SECURITY - WORLDWIDE!

HanseMerkur   
Reiseversicherung AG

Partner von

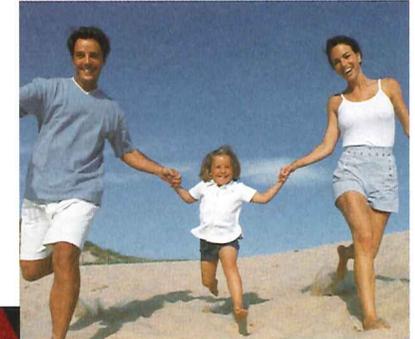
*Colon*

## *Wir bieten passende Sicherheit für alle Reisen*

- ausländische Gäste in Deutschland
- Schüleraustauschprogramme
- ausländische Gästegruppen in Deutschland und allen Staaten der EU
- Au-Pair Versicherungen
- Reiseversicherungen für weltweite Reisen

## *We offer the right protection for all kinds of travel*

- foreign guests in Germany
- student exchange programs
- groups of foreign guests in Germany and within the E.U.
- au-pair insurance
- travel insurance for worldwide travelling



*Weitere umfassende Informationen erhalten Sie über unsere  
For further and complete information please contact our*

SERVICE-HOTLINE:

**(0 40) 41 19 - 15 19**

oder per Fax /or via Fax: **(0 40) 41 19 - 32 92**

oder per e-mail /or via e-mail:  
reiseversicherung@hansemerkur.de

Sprechen Sie mit uns – wir beraten Sie gern!  
Contact us – we would be pleased to advise you!





*Colón*



GERMAN  
LANGUAGE  
CENTER  
HAMBURG

Colonnaden 96  
D-20354 Hamburg  
Germany

Tel.: +49(40)34 58 50

Fax: +49(40)34 68 54

E-Mail: [info@colon.de](mailto:info@colon.de)

[www.colon.de](http://www.colon.de)

**VDP**  
Bundesverband  
Deutscher Privatschulen



**IALC**  
International Association  
of Language Centres - Member